

SĄD DO SPRAW SŁUŻBY PUBLICZNEJ

Skarga wniesiona w dniu 18 kwietnia 2014 r. – ZZ przeciwko Komisji

(Sprawa F-36/14)

(2014/C 292/77)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: ZZ (przedstawiciele: adwokaci C. Bernard-Glanz i A. Blot)

Strona pozwana: Komisja Europejska

Przedmiot i opis sporu

Stwierdzenie nieważności decyzji Komisji oddalającej, z jednej strony, wniosek skarżącego o przedłużenie służby, oraz z drugiej strony, potwierdzającej przejście skarżącego w stan spoczynku z dniem 1 czerwca 2014 r.

Żądania strony skarżącej

- stwierdzenie nieważności decyzji organu powołującego z dnia 28 marca 2014 r. w związku z decyzją dyrektora generalnego DG ENTR z dnia 7 kwietnia 2014 r., oddalającej wniosek skarżącego o przedłużenie służby i tym samym potwierdzającej przejście skarżącego w stan spoczynku z dniem 1 czerwca 2014 r.
- naprawienie szkód powstałych albo mogących powstać wskutek wydania zaskarżonych decyzji;
- obciążenie Komisji kosztami postępowania.

Skarga wniesiona w dniu 30 kwietnia 2014 r. – ZZ przeciwko Komisji

(Sprawa F-40/14)

(2014/C 292/78)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: ZZ (przedstawiciel: adwokat S. Orlandi)

Strona pozwana: Komisja Europejska

Przedmiot i opis sporu

Stwierdzenie nieważności decyzji w sprawie zaliczenia uprawnień emerytalnych skarżącego w systemie emerytalnym Unii na podstawie nowych ogólnych przepisów wykonawczych do art. 11 i 12 załącznika VIII do regulaminu pracowniczego.